

Le Quotidien

Statistique Canada

Le lundi 15 mars 2010

Diffusé à 8 h 30, heure de l'Est

Communiqués

Comptes du bilan national, quatrième trimestre de 2009

2

La valeur nette nationale a légèrement augmenté de 0,3 % pour atteindre 6 billions de dollars au quatrième trimestre, après avoir enregistré des replis aux trois trimestres précédents. La valeur nette des ménages s'est accrue de 1,6 %.

Ventes de véhicules automobiles neufs, janvier 2010

7

Le nombre de véhicules automobiles neufs vendus est demeuré inchangé en janvier, s'étant établi à 128 426 unités. Une augmentation des ventes de camions et de voitures particulières construites outre-mer a fait contrepois à la diminution des ventes de voitures particulières construites en Amérique du Nord.

Fil d'acier et certains produits de fil métallique, janvier 2010

9

Statistiques laitières, janvier 2010

9

Ciment, janvier 2010

9

Enregistrement sonore et édition de musique, 2008

9

Nouveaux produits et études

10



Communiqués

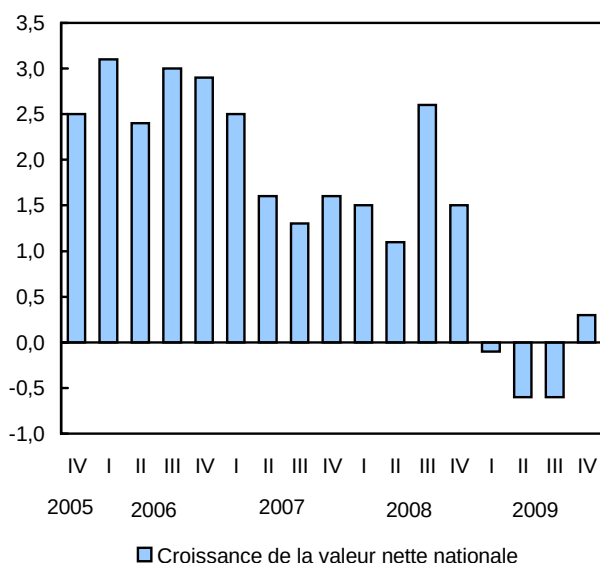
Comptes du bilan national

Quatrième trimestre de 2009

La valeur nette nationale a légèrement augmenté de 0,3 % (ou de 20 milliards de dollars) pour atteindre 6 billions de dollars au quatrième trimestre. Cette hausse reflète l'augmentation de 0,7 % de la valeur du patrimoine national, particulièrement les actifs en biens immobiliers résidentiels. La progression de la valeur nette nationale a été tempérée par un accroissement de 19 milliards de dollars de la dette extérieure nette en raison d'une diminution de l'épargne nationale, qui a entraîné un besoin de financement plus grand en provenance de l'étranger.

La valeur nette nationale s'accroît légèrement

variation en % données non désaisonnalisées



L'augmentation de la valeur de la dette extérieure nette enregistrée au quatrième trimestre était répartie également entre l'emprunt en provenance de l'étranger, servant à financer le déficit du compte courant, et l'effet de réévaluation résultant de l'appréciation du dollar canadien, qui a entraîné une plus grande réduction de la valeur des actifs que des passifs internationaux. Au cours du quatrième trimestre de 2009, la valeur des portefeuilles étrangers en obligations canadiennes a augmenté considérablement, tandis que les hausses

Note aux lecteurs

Les comptes du bilan national regroupent les bilans de tous les secteurs de l'économie, soit le secteur des particuliers et des entreprises individuelles (les ménages), le secteur des sociétés, le secteur des administrations publiques et le secteur des non-résidents. Ils se composent de tous les actifs non financiers nationaux et de toutes les créances et dettes connexes non réglées de tous les secteurs.

La **valeur nette nationale** est égale au patrimoine national moins la dette extérieure nette (c'est-à-dire l'endettement envers les non-résidents moins la dette de ces derniers à l'égard des Canadiens). Elle constitue la somme de la valeur nette des particuliers et des entreprises individuelles, des sociétés et des administrations publiques.

L'endettement des ménages sur le marché du crédit est composé du crédit à la consommation, des prêts hypothécaires et de la dette liée à l'emprunt des ménages, des établissements sans but lucratif au service des ménages et des entreprises individuelles.

Les capitaux propres des sociétés sont considérés comme un passif dans le bilan du secteur des sociétés, car ils représentent une créance des actionnaires à l'égard du secteur des sociétés. En conséquence, lorsque les prix des actions augmentent, la valeur nette des sociétés aura tendance à diminuer, reflétant ainsi l'augmentation de leur passif en capitaux propres.

Les séries trimestrielles, à la valeur comptable et à la valeur marchande, sont offertes à partir du premier trimestre de 1990. Les titres négociables sont exprimés à la valeur du marché, à moins d'indication contraire. Pour obtenir plus de renseignements sur les estimations selon la valeur marchande, consultez la page Estimations du bilan à la valeur marchande de notre site Web.

À partir de la diffusion du troisième trimestre de 2009 des comptes du bilan national, un certain nombre de secteurs et de catégories qui paraissaient précédemment dans ces comptes ont été combinés afin d'offrir des renseignements plus pertinents sur les secteurs et les catégories.

On a élargi les estimations annuelles et trimestrielles selon la valeur marchande. Les données annuelles sur la valeur marchande sont publiées pour l'ensemble des secteurs à compter de 1970, alors que les estimations de la valeur comptable demeurent disponibles à partir de 1961. Des données trimestrielles sont offertes pour tous les secteurs d'après les estimations des valeurs marchande et comptable, et ce, à partir du premier trimestre de 1990. Leur diffusion facilitera les comparaisons avec d'autres pays.

sur les marchés boursiers étrangers ont été atténuées par l'effet de réévaluation de la devise.

Du troisième trimestre au quatrième trimestre, la valeur nette nationale par habitant n'a pour ainsi dire pas changé, s'étant établie à 175 900 \$.

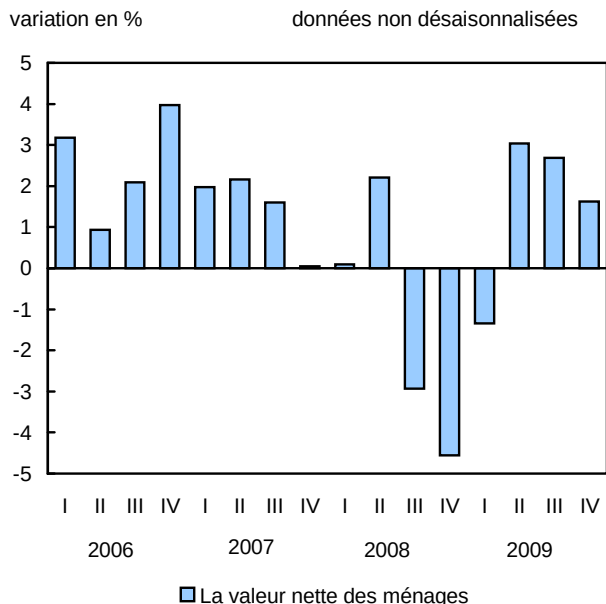
La valeur nette des ménages augmente

Au quatrième trimestre, la valeur nette des ménages a augmenté de 93 milliards de dollars (+1,6 %) pour atteindre 5,9 billions de dollars. L'accroissement de la valeur des actifs financiers, surtout les actions, les assurances-vie et les rentes, ainsi que celui des biens immobiliers résidentiels explique en grande partie l'augmentation de la valeur nette. Celle-ci a été partiellement compensée par l'augmentation du passif financier, particulièrement des prêts hypothécaires.

Les capitaux propres en proportion des biens immobiliers sont demeurés relativement inchangés (67,8 %) au quatrième trimestre, mais ce ratio a toutefois poursuivi sa tendance à la baisse amorcée au troisième trimestre de 2008.

La valeur nette des ménages par habitant a augmenté pour atteindre 172 600 \$ au quatrième trimestre.

Croissance de la valeur nette des ménages



L'indice Standard and Poor's / Bourse de Toronto a progressé de près de 3 % pour atteindre une croissance d'une année à l'autre de plus de 30 %. Il s'agit d'une troisième hausse trimestrielle consécutive. Cette hausse a contribué à l'augmentation de la valeur des portefeuilles d'actions des ménages au quatrième trimestre, quoique à un taux plus faible qu'au trimestre précédent.

Les ménages ont augmenté la valeur de leurs obligations hypothécaires, ce qui reflète la vigueur soutenue des ventes de maisons existantes et de la

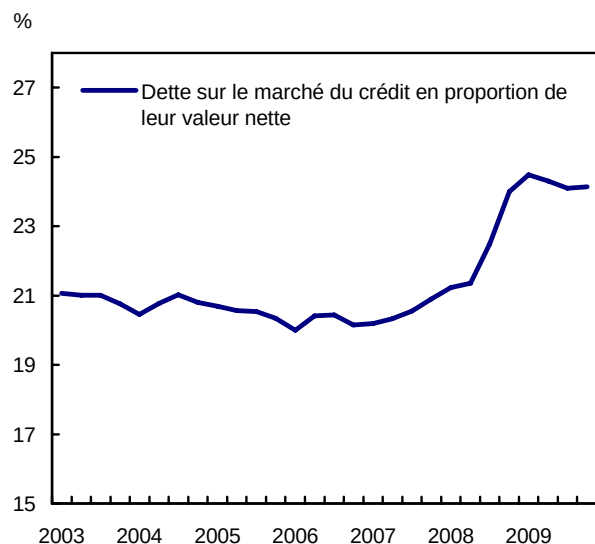
rénovation, ainsi qu'un accroissement de la construction de logements neufs.

L'endettement des ménages sur le marché du crédit en proportion de leur revenu est passé de 143,0 % au troisième trimestre à 144,4 % au quatrième trimestre. En d'autres mots, pour chaque tranche de 100 \$ de revenu disponible des ménages, ceux-ci possédaient une dette s'élevant à 144 \$.

Les taux d'intérêt plus faibles ont gardé le ratio du service de la dette à un faible niveau pendant la majeure partie de 2009. Un léger accroissement a été enregistré au quatrième trimestre, portant le ratio à 7,42 %.

Tandis que le ratio d'endettement des ménages a augmenté régulièrement en 2009, leur ratio d'endettement en proportion de leur valeur nette est demeuré relativement stable au cours de la période.

Dette sur le marché du crédit des ménages en proportion de leur valeur nette



La dette nette des administrations publiques continue d'augmenter

La valeur nette du secteur des administrations publiques a diminué de 20 milliards de dollars au quatrième trimestre, car la valeur de la dette nette continuait de croître.

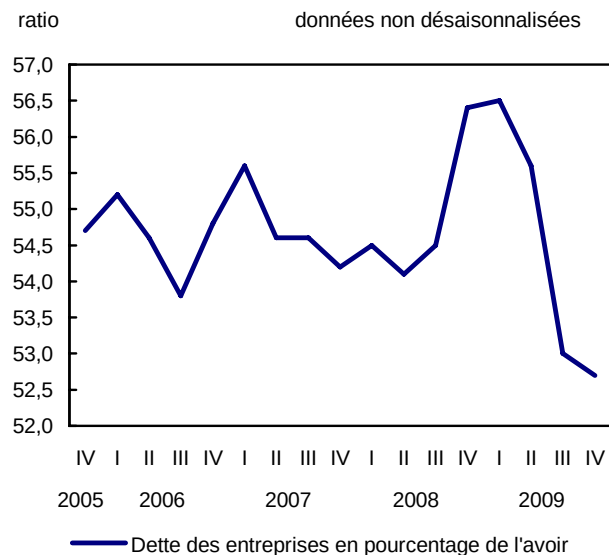
Tant les administrations publiques provinciales que l'administration publique fédérale ont principalement eu recours à l'émission d'obligations pour réunir des fonds. Le remboursement de la dette à court terme de l'administration fédérale a modéré l'accroissement du passif en obligations.

Néanmoins, la dette nette totale du secteur des administrations publiques (à la valeur comptable) en proportion du produit intérieur brut a atteint 43,7 %, alors qu'elle était de 42,3 % au trimestre précédent et de 36,3 % au quatrième trimestre de 2008. L'accroissement d'une année à l'autre du ratio de la dette nette au produit intérieur brut était le premier enregistré depuis 1995 et le plus important depuis 1992.

Le ratio d'endettement des sociétés diminue légèrement

Le financement par actions des sociétés non financières a ralenti du troisième trimestre au quatrième trimestre, tandis que l'émission d'obligations s'est affermie. Toutefois, la valeur globale des émissions d'actions et des bénéfices non répartis a dépassé celle de l'emprunt. Le ratio d'endettement des sociétés sur le marché du crédit (à la valeur comptable) a continué à diminuer.

La dette des sociétés en proportion des capitaux propres diminue légèrement



Les investisseurs institutionnels, tels que les régimes de pension en fiducie et les fonds communs de placement, ont accru leur investissement global en titres négociables, notamment en obligations provinciales et en papiers à court terme. Parallèlement à l'accroissement de la valeur de l'actif en assurances-vie et en rentes du secteur des ménages, le passif des investisseurs institutionnels, sous forme d'assurances-vie et de rentes, a augmenté au quatrième trimestre. La hausse de la valeur du portefeuille d'actions des institutions financières a été plus faible au quatrième trimestre qu'au troisième trimestre, de concert avec une réduction des émissions d'actions.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 378-0012 à 378-0014 et 378-0049 à 378-0116.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 1806.

L'édition du quatrième trimestre de 2009 de la publication *Comptes du bilan national : tableaux de données*, vol. 2, n° 4 (13-022-X, gratuite), est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web, sous l'onglet *Ressource clé*.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec l'agent d'information au 613-951-3640 (iead-info-dcrd@statcan.gc.ca), Division des comptes des revenus et dépenses.

□

Comptes du bilan national

	Troisième trimestre de 2008	Quatrième trimestre de 2008	Premier trimestre de 2009	Deuxième trimestre de 2009	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009	Troisième trimestre au quatrième trimestre de 2009
Valeur marchande, données non désaisonnalisées							
	milliards de dollars						variation en milliards de dollars
Valeur nette nationale¹	5 942	6 030	6 022	5 985	5 949	5 969	20
Patrimoine national ¹	2,6	1,5	-0,1	-0,6	-0,6	0,3	...
	5 958	5 976	5 992	5 993	5 999	6 039	40
	1,9	0,3	0,3	0,0	0,1	0,7	...
Dette nette extérieure	-15	54	30	-8	-51	-70	-19
Valeur nette nationale, par secteur							
Secteur des ménages	5 789	5 526	5 452	5 615	5 766	5 859	93
Secteur des entreprises	153	528	604	402	237	183	-54
Secteur des administrations publiques	0	-24	-33	-32	-54	-74	-20
	dollars						variation en dollars
Valeur nette nationale par habitant	177 600	179 900	179 100	177 400	175 600	175 900	300

... n'ayant pas lieu de figurer

1. La première ligne représente la série elle-même, exprimée en milliards de dollars. La deuxième ligne représente la variation d'une période à l'autre en pourcentage.

Indicateurs du secteur des ménages

	Troisième trimestre de 2008	Quatrième trimestre de 2008	Premier trimestre de 2009	Deuxième trimestre de 2009	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009
Valeur marchande, données non désaisonnalisées						
Secteur des ménages						
Valeur nette						
Valeur nette des ménages par habitant (\$)	173 000	164 800	162 200	166 400	170 200	172 600
Valeur nette en proportion du revenu disponible (%)	615,39	581,07	570,26	583,73	598,61	605,14
Actif total en proportion de la valeur nette (%)	122,82	124,37	124,85	124,66	124,42	124,44
Actifs financiers en proportion de la valeur nette (%)	67,61	66,90	67,04	68,24	68,81	68,97
Actifs financiers en proportion des actifs non financiers (%)	122,47	116,41	115,95	120,96	123,73	124,33
Capitaux propres en proportion des biens immobiliers (%)	69,85	69,03	68,66	68,16	67,96	67,78
Biens immobiliers en proportion du revenu personnel disponible (%)	293,74	288,49	285,19	284,74	288,03	290,49
Dette						
Dette des ménages (milliards de \$)	1 321	1 346	1 355	1 384	1 408	1 432
Dette des ménages par habitant (\$)	39 500	40 200	40 300	41 000	41 600	42 200
Dette sur le marché du crédit (milliards de \$)	1 302	1 326	1 335	1 364	1 389	1 415
Dette en proportion du revenu personnel disponible (%)	138,55	140,12	142,57	143,31	144,95	146,20
Dette sur le marché du crédit en proportion du revenu personnel disponible (%)	136,51	138,04	140,35	141,18	143,02	144,43
Crédit à la consommation et prêts hypothécaires en proportion du revenu disponible (%)	124,94	126,31	128,69	129,73	131,79	133,23
Dette en proportion des actifs totaux (%)	18,58	19,59	19,90	19,78	19,62	19,64
Dette en proportion de la valeur nette (%)	22,82	24,37	24,85	24,66	24,42	24,44
Dette sur le marché du crédit en proportion de la valeur nette (%)	22,49	24,00	24,48	24,30	24,09	24,14
Crédit à la consommation et prêts hypothécaires en proportion de la valeur nette (%)	20,59	21,96	22,42	22,30	22,18	22,27
Dette en proportion du produit intérieur brut (%)	82,69	84,14	85,41	88,75	92,05	93,73

Indicateurs du secteur des entreprises

	Troisième trimestre de 2008	Quatrième trimestre de 2008	Premier trimestre de 2009	Deuxième trimestre de 2009	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009
Valeur marchande, données non désaisonnalisées						
Secteur des entreprises						
Nouvelles émissions nettes d'emprunts des sociétés non financières (milliards de \$)	14	11	4	6	-7	0
Nouvelles émissions nettes d'emprunts des sociétés financières (milliards de \$)	10	52	26	12	4	16
Nouvelles émissions d'actions des sociétés non financières (milliards de \$)	1	1	5	8	19	8
Ratio d'endettement total des sociétés privées non financières en proportion des capitaux propres (%)	170,13	180,25	179,76	173,30	168,92	166,30
Dette sur le marché du crédit des sociétés privées non financières en proportion des capitaux propres (valeur comptable) (%)	54,48	56,44	56,54	55,58	52,99	52,67

Indicateurs du secteur des administrations publiques

	Troisième trimestre de 2008	Quatrième trimestre de 2008	Premier trimestre de 2009	Deuxième trimestre de 2009	Troisième trimestre de 2009	Quatrième trimestre de 2009
Valeur marchande, données non désaisonnalisées						
Secteur des administration publiques						
Nouvelles émissions nettes d'emprunts de l'administration publique fédérale (milliards de \$)	0	56	48	10	26	4
Nouvelles émissions nettes d'emprunts des autres ordres de l'administration publique (milliards de \$)	12	15	-2	21	2	22
Dette brute (valeur comptable) de l'ensemble de l'administration publique (milliards de \$)	1 395	1 473	1 538	1 561	1 603	1 631
Dette brute (valeur comptable) de l'administration publique fédérale (milliards de \$)	614	673	732	736	771	777
Dette brute (valeur comptable) des autres ordres de l'administration publique (milliards de \$)	771	794	800	822	829	851
Dette nette (valeur comptable) de l'ensemble de l'administration publique (milliards de \$)	-566	-580	-605	-625	-648	-668
Dette nette (valeur comptable) de l'administration publique fédérale (milliards de \$)	-476	-467	-480	-493	-506	-518
Dette nette (valeur comptable) des autres ordres de l'administration publique (milliards de \$)	-243	-259	-271	-280	-290	-299
Dette nette (valeur comptable) en proportion du produit intérieur brut, ensemble de l'administration publique (%)	35,45	36,28	38,12	40,06	42,35	43,72
Dette nette (valeur comptable) en proportion du produit intérieur brut, administration publique fédérale (%)	29,79	29,19	30,24	31,63	33,11	33,89
Dette nette (valeur comptable) en proportion du produit intérieur brut, autres ordres de l'administration publique (%)	15,24	16,21	17,07	17,94	18,97	19,58

■

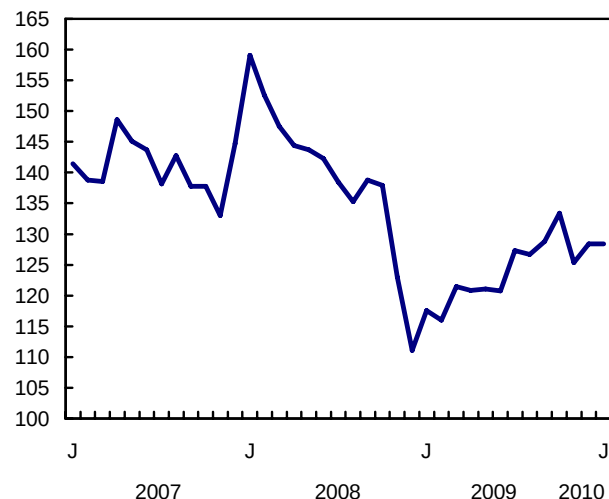
Ventes de véhicules automobiles neufs

Janvier 2010

Le nombre de véhicules automobiles neufs vendus est demeuré inchangé en janvier, s'étant établi à 128 426 unités. Une augmentation des ventes de camions et de voitures particulières construites outre-mer a fait contreponds à la diminution des ventes de voitures particulières construites en Amérique du Nord.

Les ventes de véhicules automobiles neufs sont demeurées inchangées en janvier

milliers d'unités



D'après les données provisoires de l'industrie, le nombre de véhicules automobiles neufs vendus a augmenté de 7 % en février.

Ventes de camions les plus élevées depuis octobre 2008

Les ventes de camions neufs (qui comprennent les mini-fourgonnettes, les véhicules utilitaires sport, les camions légers et lourds, les fourgonnettes et les autobus) ont augmenté de 2,4 % en janvier pour se situer à 65 726 unités, soit une deuxième augmentation mensuelle consécutive. Le niveau mensuel des ventes en janvier était le plus élevé depuis octobre 2008.

Le nombre de voitures particulières neuves vendues en janvier a diminué de 2,3 % pour s'établir à 62 700 unités. Un recul de 8,2 % des ventes de voitures particulières construites en Amérique du Nord les a portées à 34 234 unités, soit leur plus bas niveau mensuel depuis juin 2009. Le nombre de voitures particulières construites outre-mer vendues a augmenté de 5,8 %, compensant presque les reculs observés les deux mois précédents.

La Saskatchewan contribue le plus aux ventes de janvier

Le nombre de véhicules automobiles neufs vendus s'est accru dans six provinces. La province qui a le plus contribué aux ventes de janvier est la Saskatchewan, où les ventes ont progressé de 11,1 %. L'accroissement des ventes en décembre et en janvier en Saskatchewan a presque effacé le recul des ventes de 19,0 % enregistré en novembre 2009.

Terre-Neuve-et-Labrador (+9,6 %) a affiché la deuxième augmentation en importance.

Au Nouveau-Brunswick, les ventes ont progressé de 1,3 %. On a observé de légères hausses en Ontario, en Alberta ainsi que dans la région formée de la Colombie-Britannique et des territoires.

Le recul le plus marqué du nombre de véhicules automobiles neufs vendus en janvier a été enregistré au Québec (-2,0 %). Les fluctuations mensuelles des ventes au Québec ont été moins prononcées que pour la plupart des provinces en 2009.

Données stockées dans CANSIM : tableau 079-0003.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2402.

Le numéro de janvier 2010 de la publication *Ventes de véhicules automobiles neufs* (63-007-X, gratuite) paraîtra bientôt.

Les données de février sur les ventes de véhicules automobiles neufs seront diffusées le 16 avril.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour commander des données, communiquez avec les Services à la clientèle au 613-951-3549 ou composez sans frais le 1-877-421-3067 (detaillantsinfo@statcan.gc.ca). Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Serge Grenier au 613-951-3566, Division de la statistique du commerce.

□

Ventes de véhicules automobiles neufs

	Janvier 2009	Décembre 2009 ^r	Janvier 2010 ^p	Janvier 2009 à janvier 2010	Décembre 2009 à janvier 2010
Données désaisonnalisées					
	nombre de véhicules			variation en %	
Véhicules automobiles neufs	117 579	128 387	128 426	9,2	0,0
Voitures particulières	60 144	64 181	62 700	4,2	-2,3
Amérique du Nord ¹	36 280	37 281	34 234	-5,6	-8,2
Outre-mer	23 864	26 900	28 466	19,3	5,8
Camions, fourgonnettes et autobus	57 435	64 206	65 726	14,4	2,4
Véhicules automobiles neufs					
Terre-Neuve-et-Labrador	2 151	2 574	2 820	31,1	9,6
Île-du-Prince-Édouard	437	505	496	13,5	-1,8
Nouvelle-Écosse	3 519	4 255	4 183	18,9	-1,7
Nouveau-Brunswick	2 802	3 092	3 131	11,7	1,3
Québec	30 165	34 980	34 269	13,6	-2,0
Ontario	41 617	46 367	46 459	11,6	0,2
Manitoba	3 640	3 700	3 698	1,6	-0,1
Saskatchewan	3 912	3 688	4 099	4,8	11,1
Alberta	16 666	15 853	15 884	-4,7	0,2
Colombie-Britannique ²	12 670	13 373	13 387	5,7	0,1
	Janvier 2009	Décembre 2009 ^r	Janvier 2010 ^p	Janvier 2009 à janvier 2010	
Données non désaisonnalisées					
	nombre de véhicules			variation en %	
Véhicules automobiles neufs	78 817	114 443	84 293	6,9	
Voitures particulières	35 743	51 693	36 378	1,8	
Amérique du Nord ¹	21 581	31 741	19 242	-10,8	
Outre-mer	14 162	19 952	17 136	21,0	
Camions, fourgonnettes et autobus	43 074	62 750	47 915	11,2	
Véhicules automobiles neufs					
Terre-Neuve-et-Labrador	1 125	1 811	1 547	37,5	
Île-du-Prince-Édouard	250	393	303	21,2	
Nouvelle-Écosse	2 148	3 473	2 608	21,4	
Nouveau-Brunswick	1 779	2 555	2 021	13,6	
Québec	17 636	26 026	19 592	11,1	
Ontario	27 732	43 700	30 052	8,4	
Manitoba	2 430	3 451	2 358	-3,0	
Saskatchewan	2 736	3 629	3 003	9,8	
Alberta	13 151	15 945	12 618	-4,1	
Colombie-Britannique ²	9 830	13 460	10 191	3,7	

^r révisé

^p provisoire

1. Construites ou assemblées au Canada, aux États-Unis ou au Mexique.

2. Comprend le Yukon, les Territoires du Nord-Ouest et le Nunavut.

Note: Les chiffres ayant été arrondis, leur somme peut ne pas correspondre aux totaux.



Fil d'acier et certains produits de fil métallique

Janvier 2010

Il est maintenant possible de consulter les données de janvier sur la production de fil d'acier et de certains produits de fil métallique.

Données stockées dans CANSIM : tableau 303-0047.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2106.

Le numéro de janvier 2010 de la publication *Acier, produits tubulaires et fil d'acier* (41-019-X, gratuite) paraîtra sous peu.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec l'agent de diffusion au 613-951-9497 ou composez sans frais le 1-866-873-8789 (manufact@statcan.gc.ca), Division de la fabrication et de l'énergie. ■

Statistiques laitières

Janvier 2010 (données provisoires)

Il est maintenant possible de consulter les statistiques laitières de janvier pour le Canada et les provinces.

Définitions, sources de données et méthodes : numéros d'enquête, y compris ceux des enquêtes connexes, 3430, 3431 et 3432.

Le numéro du premier trimestre de 2010 de la publication *Statistiques laitières*, vol. 5, n° 1 (23-014-X, gratuite), paraîtra en mai.

Pour obtenir plus de renseignements, communiquez avec les Services à la clientèle en composant sans frais le 1-800-465-1991. Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Sandra Venturino au 613-951-9278 (sandra.venturino@statcan.gc.ca), Division de l'agriculture. ■

Ciment

Janvier 2010

Il est maintenant possible de consulter les données de janvier sur le ciment.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 303-0060 et 303-0061.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2140.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec l'agent de diffusion au 613-951-9497 ou composez sans frais le 1-866-873-8789 (manufact@statcan.gc.ca), Division de la fabrication et de l'énergie. ■

Enregistrement sonore et édition de musique

2008

L'édition de 2008 de la publication *Bulletin de service : Enregistrement sonore et édition de musique*, qui contient les faits saillants de l'industrie ainsi que des données financières, y compris les revenus, les dépenses et les marges bénéficiaires d'exploitation, est maintenant offerte.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 3115.

La publication *Bulletin de service : Enregistrement sonore et édition de musique*, 2008 (87F0008X, gratuite), est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web, sous l'onglet *Ressource clé*.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec les Services à la clientèle au 613-951-4612 ou composez sans frais le 1-877-801-3282 (servicesind@statcan.gc.ca), Division des industries de service. ■

Nouveaux produits et études

Comptes du bilan national : tableaux de données, quatrième trimestre de 2009, vol. 2, n° 4
Numéro au catalogue : 13-022-X (HTML, gratuit)

Statistiques financières trimestrielles des entreprises, quatrième trimestre de 2009, vol. 20, n° 4
Numéro au catalogue : 61-008-X (PDF, gratuit; HTML, gratuit)

Enregistrement sonore et édition de musique, 2008
Numéro au catalogue : 87F0008X (PDF, gratuit; HTML, gratuit)

Les prix sont en dollars canadiens et n'incluent pas les taxes de vente. Des frais de livraison supplémentaires s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada.

Les numéros au catalogue se terminant par : -XWF, -XIB ou -XIF représentent la version électronique offerte sur Internet, -XMB ou -XMF, la version microfiche, -XPB ou -XPF, la version papier, -XDB ou -XDF, la version électronique sur disquette, -XCB ou -XCF, la version électronique sur CD-ROM, -XVB ou -XVF, la version électronique sur DVD-ROM et -XBB ou -XBF, une base de données.

Pour commander les produits

Pour commander par téléphone, ayez en main :

• Le titre • Le numéro au catalogue • Le numéro de volume • Le numéro de l'édition • Votre numéro de carte de crédit.

Au Canada et aux États-Unis, composez le :

1-800-267-6677

Pour les autres pays, composez le :

1-613-951-2800

Pour envoyer votre commande par télécopieur, composez le :

1-877-287-4369

Pour commander par la poste, écrivez à : Finances, immeuble R.-H.-Coats, 6^e étage, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6. Veuillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du **Receveur général du Canada/Publications**. Au Canada, ajoutez 5 % de TPS et la TVP en vigueur.

Pour commander par Internet, écrivez à : infostats@statcan.gc.ca ou téléchargez la version électronique en vous rendant au site Web de Statistique Canada (www.statcan.gc.ca). À la page *Nos produits et services*, sous *Parcourir les publications Internet*, choisissez *Payantes*.

Les agents libraires agréés et autres librairies vendent aussi les publications de Statistique Canada.



Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Numéro au catalogue 11-001-XIF.

Publié tous les jours ouvrables par la Division des communications et des services de bibliothèque, Statistique Canada, Immeuble R.-H.-Coats, 10^e étage, section G, 100 promenade Tunney's Pasture, Ottawa, Ontario K1A 0T6.

Pour consulter *Le Quotidien* sur Internet, visitez notre site à l'adresse <http://www.statcan.gc.ca>. Pour le recevoir par courrier électronique tous les matins, envoyez un message à lstproc@statcan.gc.ca. Laissez en blanc la ligne de l'objet. Dans le corps du message, tapez : subscribe quotidien prénom et nom.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2010. Tous droits réservés. Le contenu de la présente publication électronique peut être reproduit en tout ou en partie, et par quelque moyen que ce soit, sans autre permission de Statistique Canada, sous réserve que la reproduction soit effectuée uniquement à des fins d'étude privée, de recherche, de critique, de compte rendu ou en vue d'en préparer un résumé destiné aux journaux et/ou à des fins non commerciales. Statistique Canada doit être cité comme suit : Source (ou « Adapté de », s'il y a lieu) : Statistique Canada, année de publication, nom du produit, numéro au catalogue, volume et numéro, période de référence et page(s). Autrement, il est interdit de reproduire le contenu de la présente publication, ou de l'emmagasiner dans un système d'extraction, ou de le transmettre sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, reproduction électronique, mécanique, photographique, pour quelque fin que ce soit, sans l'autorisation écrite préalable des Services d'octroi de licences, Division des services à la clientèle, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.